

Table of contents

فَهْرَسُ الْمَوْضُوعَاتِ

8	Elections	في الإنتخابات	
9		النتائج النهائية المؤقتة لانتخابات البوندستاغ الألماني 2017	1
11	Vocabulary	معاني الكلمات	
12	Text-based exercises	تدريبات على النص	
15	Grammar exercises	تدريبات نحوية	
17	Asylum	في اللجوء	
18		خطوات تقديم طلب اللجوء في ألماني	2
21	Vocabulary	معاني الكلمات	
22	Text-based exercises	تدريبات على النص	
25	Grammar exercises	تدريبات نحوية	
27	Listening exercises	تدريبات على النص السماعي	
29	Wars and conflicts	في الحروب والصراعات	
30		الحرب السورية: من يقاتل من؟ ولماذا؟	3
32	Vocabulary	معاني الكلمات	
34	Text-based exercises	تدريبات على النص	
37	Grammar exercises	تدريبات نحوية	
39	Asylum	في اللجوء	
40		اتفاقية عام 1951 الخاصة بوضع اللاجئين	4
42	Vocabulary	معاني الكلمات	
44	Text-based exercises	تدريبات على النص	
46	Grammar exercises	تدريبات نحوية	
48	Exam 1	إمتحان 1	I
55	Forms of government	في أنظمة الحكم	
56		أنظمة الحكم في دول العالم	5
58	Vocabulary	معاني الكلمات	
60	Text-based exercises	تدريبات على النص	
63	Grammar exercises	تدريبات نحوية	

1. هاتِ جموع المفردات التالية:

1. Complete the plural forms of the following nouns:

	كتلة	1
	حصّة	2
	صوت	3
	مسيحي	4
	نسبة	5

2. هاتِ مفرد الجموع التالية:

2. Complete the singular forms of the following nouns:

	مقاعد	1
	نتائج	2
	إنتخابات	3
	ناخبين	4
	أعوام	5

3. إسند الفعل الى فاعله إسناداً صحيحاً في الجمل التالية:

3. Put the verbs given in parentheses into the correct form:

وبذلك يكون الناخب قد (أدى)..... بصوته بشكل فردي باختياره ممثله
 عن دائرته وكذلك القائمة النسبية من خلال اختيار قائمة الحزب على مستوى الولاية،
 وعليه فالناخب (إنتخب)..... نصف الأعضاء بشكل مباشر
 والنصف الآخر (انتخب)..... هم أيضاً لكن عبر القائمة النسبية، وقد
 (حرص)..... المشرع الألماني على ذلك حتى لا (تركز).....
 القوة في جهة معينة ولكي (أصبح) البرلمان الاتحادي البوندستاغ أكثر توازناً.
 (جرى)..... الانتخابات كل أربع سنوات في انتخاب سري، وقد (بلغ)
 عدد الناخبين المسجلين 61.5 مليوناً وعدد الدوائر الانتخابية 299
 دائرة موزعة على 16 ولاية، ومن أجل تشكيل الحكومة (وجب).....

1. هاتِ جموع المفردات التالية:

1. Complete the plural forms of the following nouns:

	لاجئ	1
	طلب	2
	مركز	3
	إقامة	4
	شُرطي	5

2. هاتِ مفرد الجموع التالية:

2. Complete the singular forms of the following nouns:

	طالبون	1
	ملابس	2
	بلدان	3
	أسباب	4
	قاعات	5

3. إسندِ الفعل الى فاعله إسنادًا صحيحًا في الجمل التالية:

3. Put the verbs given in parentheses into the correct form:

أ. لم (زار) الرئيس الألماني مخيمات اللاجئين في جولته الأخيرة في المنطقة.

ب. 620 ألف سوري (لجأ) الى الأردن منذ خريف عام 2011 بسبب الازمة القائمة في وطنهم.

ت. لتجنب الانتظار لفترات طويلة ولكي تستطيع السفارة الألمانية منح التأشيرات بأسرع وقت ممكن، (رجا) حجز المواعيد مسبقًا.

ج. (عاد) عدد من اللاجئين السوريين الى بلادهم بعد هدوء الوضع في بعض المدن السورية.

ح. بسبب موقعها ومكانتها في قلب القارة الأوروبية (عد) المانيا البوابة الرئيسية والمقصد للكثير من اللاجئين.

1. هاتِ جموع المفردات التالية:

1. Complete the plural forms of the following nouns:

	شطر	1
	عنصر	2
	دين	3
	رأي	4
	ظل	5

2. هاتِ مفرد الجموع التالية:

2. Complete the singular forms of the following nouns:

	قوانين	1
	أشخاص	2
	أمم	3
	أزمات	4
	التزامات	5

3. اختر حرف الجر المناسب وضعه في الفراغ المناسب.

3. Insert the missing prepositions from the list.

(عن / ل / إلى / ب / على / في / من)

الخارجية الألمانية تحذر الترحيل سوريا.

كثير الحديث مؤخرا ألمانيا حول احتمال الترحيل سوريا. ساسة كبار

..... الاتحاد المسيحي، الذي تتزعمه ميركل أجل ترحيل اللاجئين

الخطيرين. حذرت الخارجية الألمانية خطورة ذلك متحدثة استخدام

ممنهج لتعذيب.

ثورات الربيع العربي...المارد خرج من القمقم

لم أعجب قط بمصطلح "الربيع العربي" في الإشارة للثورات والحركات الاحتجاجية، التي عمت أقطار عربية عدة في الفترة من ٢٠١١ إلى ٢٠١٣. ذلك أن هذا المصطلح أوربي-المركز، بمعنى أنه صُك أصلا في الغرب على أيدي محللين وصحافيين غربيين، ولم ينبع من أي من الأقطار العربية التي شهدت هذه الثورات والحركات الاحتجاجية.

وتعود أصول هذا المصطلح لمصطلح آخر، وهو "ربيع الشعوب" ، وهو المصطلح الذي استخدمه أحيانا المؤرخون للإشارة لثورات عام ١٨٤٨ في أوروبا.

ولكن، وبالرغم من الطابع أوربي-المركز للمصطلح فإنه قد يكون مفيدا في طرح مقارنة بين ثورات أوروبا عام ١٨٤٨ والثورات العربية في أعوام ٢٠١١-٢٠١٣.

ف"ربيع الشعوب" مثله مثل "الربيع العربي" لم يقتصر على بلد واحد، بل تعدد ليشمل فرنسا بداية، ثم ألمانيا ثم المجر قبل أن توجج هذه الثورات الأوربية الحركة الاحتجاجية التي كانت قد اندلعت في إيطاليا في وقت سابق. وبالمثل، فإن الربيع العربي اندلعت شرارته في تونس قبل أن تمتد لمصر وسوريا وليبيا واليمن والبحرين.

ثانيا، ثورات ١٨٤٨ كان يحركها شعور عميق بضرورة التخلص من الأنظمة الحاكمة وإن كانت الفكرة الجمهورية، مثل حالة فرنسا، لم تكن الفكرة الوحيدة المطروحة للجدال. علي أنه وبالرغم من عدم وضوح المعالم الرئيسية للشكل النهائي التي كانت ثورات ١٨٤٨ تتخيله عن شكل الأنظمة السياسية المختلفة، إلا أن ضرورة توسيع القاعدة الديمقراطية وإشراك فئات أوسع من الشعب في العمل السياسي كان هدفا أساسيا لهذه الثورات.

وبالمثل، فإن ثورات "الربيع العربي" انطلقت، في رأبي، من إدراك عميق بأن النظام السياسي العربي، الذي وُضعت قواعده بعيد الحرب العالمية الأولى لم يعد مقبولا أو يمكن الدفاع عنه. فالأنظمة العربية كافة فشلت في تحقيق حتى القدر الأدنى من التنمية والاستقرار والدفاع عن التراب الوطني.

معهد ألماني مقرب من السلطة: لا تعطوا السيسي شرعية بعد قمعه وفشله

أكد المعهد الألماني للشئون الأمنية والدولية والدراسات السياسية المقرب من مراكز صنع القرار في ألمانيا، أن قائد الانقلاب عبدالفتاح السيسي، غير مناسب لقيادة مصر، بحسب ما نقلته صحف ألمانية وأجنبية اليوم الثلاثاء.

وطالب الباحثان لارس بروتسوس، وشتيغان رول بالمعهد الألماني، من الاتحاد الأوروبي، بتقديم المساعدات الضرورية لمصر؛ بما لا يؤدي إلى إعطاء الشرعية الخارجية لقائد الانقلاب، مؤكدين أنه يتعين على الاتحاد الأوروبي تحميل السيسي المسؤولية مباشرة والابتعاد عنه بشكل علني، مشيرين إلى أن تلك الطريقة قد تنضج في داخل النظام رؤية بضرورة تغيير المسار السياسي وبالتالي التغيير في قيادة الدولة.

ونقل موقع "قنطرة" الألماني عن الباحثين، أن التغطية الدولية لظهور السيسي تصعب مهمة ناقد النظام من داخله، والذين يمكن أن تعلق أصواتهم بالضغط قليلاً على رأس النظام، مؤكدين أهمية أن ترسل السياسة الأوروبية الإشارة إلى أنها تدعم، بداية جديدة تكون عناوينها المشاركة السياسية وقيادة حكومية أفضل، ملمحين إلى أهمية تقليص التعاون معه بشكل ملحوظ وبالتخلي عن رفع شأنه رمزياً عن طريق الزيارات الرسمية والتشجيع العلني له.

وأشار الباحثان إلى أنه في ضوء سياسة السيسي المتبعة حتى الآن، فإنه من الصعوبة تصديق ادعائه بأنه يريد تغيير الدولة المصرية للأفضل، معللين ذلك بقولهم إن السيسي كان بإمكانه مباشرة بعد استلامه السلطة، وبدعم من نشوة الجماهير المؤيدة له، أن يبدأ بالإصلاح؛ خاصة أنه الآن وبعد ثلاث سنوات من نهوضه بعبء المسؤولية السياسية، في البدء كوزير للدفاع وقائد للقوات المسلحة وبعدها كرئيس استولى على السلطة بانقلاب عسكري.

وتابع الباحثان: تكون المساعدات الدولية للسيسي شرعية في حالة واحدة، عندما يرغب السيسي في الواقع بسياسة أخرى ويكون قادرًا على تطبيقها، وبدلاً من ربط

		السياسي في الواقع بسياسة أخرى ويكون قادرًا على تطبيقها، ويجب ربط المساعدات بالتطورات على أرض الواقع في مصر.
		إن عبارة "لا أحد كامل" إحدى أكثر العبارات قربًا إلى قلب الدبلوماسيين المصريين؛ لتبرير انتهاكات حقوق الإنسان والفساد وسوء الإدارة الاقتصادية.

2. أعد ترتيب الكلمات لتكوين جمل صحيحة.

2. Rearrange the words to make correct sentences.

	عمل كل لشرعنة الشرطة المفرط وقمع السياسي المجتمع عنف المدني شيء على هذا الشاب التعليل قضية مقتل الإيطالي وكمثال جيولو ريجيني.
	وعدم حالة الرضا تتزايد مستمر ضد ؛ حيث إن السياسيين عدم وناشطى حقوق بشكل الشرطة الإنسان أصبحوا الناشطين ليس هم يتظاهر عنف وتعسف الدولة من.
	السياسي مباشرة كان بإمكان بعد السلطة، وبدعم نشوة من المؤيدة له استلامه أن يبدأ بالإصلاح الجماهير.

3. منطبق اللغة: بين المعاني المختلفة للفعل وضع ومشتقاته في الجمل التالية.

3. Language logic: explain the different meanings of the verb وضع and its derivatives in the following sentences.

	وضع النقاط على الحروف.
	هذا قانون وضعي.
	هذا القرار ليس موضوعيا.
	إن وضعه مأساوي.
	وضع الزيت في المقلى.

2. ضع الإسم الموصول المناسب في الفراغات التالية.

2. Insert the corresponding relative pronoun.

1. أتى سفراء الدول..... ستشارك في المؤتمر.
2. يهن يسهل الهوان عليه.....
3. لا أقبل..... تعرضه علي.
4. رأيت النساء..... يحملن أطفالهن.
5. اجتمع المبعوث الامريكي مع..... يمثل طالبان في قطر.
6. قطر..... تتهمها دول الخليج بالارهاب تسعى الى احلال السلام في افغانستان.
7. رأيت الرئيسين..... اجتماعا معا.
8. ذهب..... تحبهم.¹
9. أكرم..... يكرمك.
10. أنا..... نظر الأعمى إلى شعري.²

¹ محمود درويش

² ابو الطيب المتنبي

Lesson 9 الدرس

Human rights

في حقوق الإنسان

Main topics:	أولويات الدرس:
Text: حقوق الإنسان.	النص: حقوق الإنسان.
Vocabulary	معاني الكلمات
Text-based exercises: answering questions.	التدريبات على النص: إجابة الاسئلة.
Grammar exercises: forming plural and prepositions.	التدريبات النحوية: الجمع والافراد وحروف الجر.
Translation into English.	الترجمة إلى الإنكليزية.
Listening: التقرير العالمي 2019 الولايات المتحدة.	تدريبات سماعية: التقرير العالمي 2019: الولايات المتحدة.



www.alaraby.co.uk

3. أعد صوغ ما يلي بِلُغَتِكَ:

3. Rewrite the following sentences:

ويلزم القرار نقابة المعلمين بالمباشرة بفك الإضراب واعتباره غير قانوني وإعادة الطلبة إلى صفوفهم لحين البت في الدعوى القضائية المقدمة من الحكومة.

.....
.....
.....
.....

4. صَغِّرِ الكلمات التالية:

4. Form diminutive forms from the following words:

الكلمة	التصغير
معلم	
وزير	
صَف	
ناصر	
طالب	
راتب	

5. هات اسم الفاعل من الأفعال التالية:

5. Form participles from the following verbs:

الفاعل	اسم الفاعل
قرّر	
ناء	
كان	
توجّه	
زاد	

والفلسطينيين في عام 1993، كان يتعين تأجيل قضية المستوطنات حتى محادثات الوضع النهائي.

<https://www.bbc.com/arabic/middleeast-50507489>

Vocabulary

معاني الكلمات

Word	Meaning	Word	Meaning
المستوطنات	settlements	شكّل خطراً	to pose a danger
حقائق	facts	الأمن	security
فَهم	to understand	الإستقرار	stability
خلاف	disagreement	تحرك	to move
الأراضي	ground, territory	هدّد	to threaten
الأراضي المحتلة	occupied territory	إستبدال	replacement
عدّ	count, belong	قانون الغاب	law of the jungle
المقام	the achieved	التّحول	conversion, change
الضفة الغربية	the West Bank	صحّح	to correct
القدس الشرقية	East Jerusalem	خطأ تاريخي	historic mistake
يرى	to see, consider	يحدو حذو	imitate, follow the example
المجتمع الدولي	international community	مُر اسلة	correspondence
سبب	cause, reason	الشرق الأوسط	Middle East
توطين	resettlement	خطوة	step
سكّان	population	قوّض	to undermine
ليس أمر قانوني	That is illegal	الإطار القانوني	legal framework
طرف	party	عملية السلام	peace process

"الغجر". فقد قال مرة: "لو كنت مكان وزير الداخلية أو رئيس الوزراء لوجهت إنذاراً للمهاجرين بالمغادرة خلال ستة أشهر، وبعد ذلك أسوي الأرض بمخيمات الغجر".

9- نيكولايوس ميخالولياكوس (حزب "الفجر الذهبي" - اليونان):

يجاهر ميخالولياكوس بعدائه للأجانب وخاصة المسلمين ويحذر دوماً مما يسميه "أسلمة اليونان"، كما اشتهر أعضاء حزبه -الذي يُتهم بأنه ما زال يعمل تحت قيادة شبه عسكرية- بتنظيم دوريات في الشوارع يشنون خلالها اعتداءات على المهاجرين الأجانب مطالبين بطردهم من البلاد، وقد قُتل في إحدى هذه الدوريات مهاجر باكستاني عام 2013.

المصدر : الجزيرة، مواقع إلكترونية / بتصريف

Vocabulary

معاني الكلمات

Word	Meaning	Word	Meaning
ضمين	guarantee	زعماء	leaders, bosses
بيان	declaration	متطرف	extremist
الجبهة الوطنية	the National Front	رموز	symbols, signs
تعهد	assure, promise	الكرهية	hatred, hate
التحذير	warning	الصاعدة	rising
اتهم	to accuse	نمو	growth
المهاجرين	immigrants	الأحزاب	parties
الإلقاء	dumping, cast	أثار	to provoke
طرد	to expel, evict	قلق	concern, worry
العنصرية	racism	أبرز	most famous
مُعانة	suffering	المعالم	feature, milestone
بُذور	seeds	قادة	leader, chief
الحقد	hatred, malice	ينشط	be active
قيادة	leadership	وسائل الاعلام	mass media
المغتصبين	rapists	موجز	summarized
المُناهض	opponent, antagonist	البرنامج الانتخابي	election programme
البنادق	guns	ردد	repeat
علناً	public	مُصطلح	expression

5	جنس
---	-----

2. هاتِ مفرد الجموع التالية:

2. Complete the singular forms of the following nouns:

1	إناث
2	معايير
3	فوارق
4	أحاسيس
5	عواقب

3. اختر حرف الجر المناسب وضعه في الفراغ المناسب.

3. Insert the missing prepositions from the list.

(عن/إلى/ب/على/في/من/ك)

ضَمِنَ الإسلام لمرأة إشباع غريزتها الزواج إذا طلبت ذلك، وعدم

منعها ذلك إذا كانت قادرةً أداء واجباتها كما هو مطلوبها.

شرع الإسلام لزوج أن تفسخ عقد زواجها زوجها إذا لم يستطع أداء

حقوقها أو تسبب أضرارٍها وأرادت الانفصاله.

شرع الإسلام حرية الكسب الحلال للمرأة سواءً أكانت تجارةً أم غير ذلك

طرق كسب الأموال. ضَمِنَ الإسلام للمرأة حرية التصرف مالها الخاص،

حيث حرّم أيّ أحدٍ سواءً أكان زوجها أو والدها أن يجبرها الإنفاق

..... حاجةً معيّنة أو منعها الإنفاق حاجةً كهديّةٍ أو بيعٍ أو غير

ذلك. ضَمِنَ الإسلام للمرأة حقّها اختيار الزوج الذي ترضيه لها، ولا يجوز

..... أحدٍ إجبارها الزواج رجلٍ لا ترغب الارتباط

وأقر مجلس الوزراء منح الحكومة الاتحادية المزيد من الاختصاصات خلال مكافحة الأوبئة، وذلك بتسهيل حق إشهار الإفلاس والسماح للشركات بعقد اجتماعاتها السنوية والأساسية عبر الإنترنت.

ومن المنتظر أن يصوت البرلمان الألماني (بوندستاغ) ومجلس الولايات (بوندسرات) على حزمة الإجراءات العاجلة يوم الجمعة المقبل.

خسائر بمئات المليارات بسبب كورونا

وفي سياق متصل أعلن وزير الاقتصاد الألماني بيتر ألتماير اليوم أن بلاده ستشهد تراجعاً في ناتجها الاقتصادي هذا العام لدرجة لا تقل سوءاً عما كان الوضع عليه خلال أزمة 2009 المالية عندما تراجع إجمالي الناتج المحلي بنسبة خمسة بالمئة. وقال ألتماير للصحافيين نتوقع بأن يتراجع الناتج الاقتصادي وأن يصل على الأقل للمستوى الذي تم تسجيله في 2008-2009.

ويتوقع معهد "إيفو" الألماني للبحوث الاقتصادية أن تتكبد ألمانيا خسائر تزيد على نصف تريليون يورو وفقدان أكثر من مليون ونصف المليون وظيفة جراء وباء كورونا المستجد. وقال رئيس المعهد، كليمنس فوست، اليوم "التكاليف قد تتخطى كل الخسائر المعهودة من الأزمات الاقتصادية السابقة أو الكوارث البيئية في العقود الأخيرة في ألمانيا". وأضاف فوست: "قد يتقلص الاقتصاد الألماني بنسبة تتراوح بين 7.2 نقطة مئوية و20.6 نقطة مئوية؛ أي ما يعادل 225 مليار إلى 729 مليار يورو... أيضاً سوق العمل سيتكبد خسائر كبيرة بسبب الأزمة ستفوق الأوضاع التي كانت عليها إبان ذروة الأزمة المالية.

www.dw.com

I. Vocabulary

Assign the English terms to their Arabic equivalents.

congratulations telegram, national holiday, permanent residence, official visit, Independence Day, consul, daily newspaper, application for asylum, passport, conference of ambassadors

	زيارة رسمية	1
	جريدة يومية	2
	برقية تهنئة	3
	القنصل	4
	جواز سفر	5
	طلب لجوء	6
	إقامة دائمة	7
	العيد الوطني	8
	مؤتمر السفراء	9
	يوم الاستقلال	10

	Points 10
--	-----------

II. Grammar

1a. Complete the plural forms of the following nouns:

	عنوان	1
	فرع	2
	شكوى	3
	استمارة	4
	دولة	5

ثمة سبب آخر يتمثل في المكاسب الانتخابية التي حاز عليها حزب البديل من أجل ألمانيا اليميني المتطرف، والتأييد الشعبي للتحول الذي طرأ على سياسات الحكومة إزاء الهجرة والمهاجرين.

والسوريون في بلاد المهجر تلك يستبد بهم إحساس بهشاشة أوضاعهم حتى داخل بيوتهم، وهو من التبعات غير المقصودة الناجمة عن ثقافة الغرب فيما يتعلق بنوع الجنس (الجندر) وأعراف الأبوة والأمومة التي يتم تلقينها للاجئين في الدورات التدريبية من أجل دمجهم في مجتمعاتهم الجديدة.

<https://www.aljazeera.net/news/politics>

Audio text p.103

نص سماعي

قوات أفريقية لدعم التدخل العسكري الفرنسي في مالي

في الوقت الذي تواصل فيه القوات الفرنسية قصفها لمعقل الإسلاميين في مالي اجتمع اليوم في العاصمة باماكو القادة العسكريون لدول غرب أفريقيا لمناقشة الوضع في البلاد وكيفية تسريع عمليات الدعم البري للقوات الحكومية والجنود الفرنسيين.

فرنسا كانت قد أعلنت أنها ستعتمد على 2500 جندي في مالي إضافة إلى القوات الأفريقية التي ستقودها نيجيريا والتي سترسل 900 جندي أما بوركينا فاسو والطوغو والسينغال فأعلنوا عن إرسال 500 جندي لكل بلد، فيما سترسل البنين 300 جندي إلى مالي. ورغم استحواذ الإسلاميين في مالي على مدينة ديابالي الواقعة على بعد 400 كيلومتر شمال العاصمة، إلا أن التدخل العسكري الفرنسي في البلاد والذي حظي بموافقة بالاجماع من مجلس الامن تمكن من اجبارهم على التخلي عن بعض معقلهم.